FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU (No. 1.) POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RE… DU CANAD…

Province Ontario District No. 54 Nipissing S. District No. 37 (Enumeration District / District du recenseur) No. 19 (in / dans) Sturgeon Island (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 4

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RACE. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RACE.						OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS					INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.	
Dwelling House.	Family, lodging or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Ward or concession and lot, or municipality number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account (see instructions.)	State where person is employed, as "Canada" (or name of province), "United States," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation.	Total earnings in 1910 from other occupation, if any.	Date of earnings per further instructions.	Date of birth of each person insured.	Class of insurance.	Amount of insurance in force.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language ordinarily spoken.	Cost of education in 1910 (for persons in High School or College. Count as 1 year.)	Blind.	Deaf and dumb.
NUMÉROS DANS L'ORDRE DES VISITES.		Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang et concession et lot ou No. municipal pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pays de l'immigration dans le Canada.	Pays de naturalisation, dans le cas d'un naturalisé.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Profession principale ou métier.	Emploi supplémentaire outre son emploi principal ou métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions.)	Indiquer si la personne travaille dans un bureau, un magasin, une usine, une ferme, une pharmacie, etc.	Nombre de semaines de travail au cours de l'année à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines de travail au cours de l'année à d'autres emplois qu'à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers secondaires ou de toute autre source.	Date de paie par heure à laquelle employé.	Date de naissance de chaque personne assurée.	Sur la vie.	Par accidents ou maladies.	Coût de l'assurance dans l'année.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue ordinairement parlée.	Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes fréquentant l'école secondaire ou le collège. Compter comme 1 année.	Aveugle.	Sourd et muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Thompson Meyer	Nova Scotia	M	Daughter	S	Feby	1910	1	Ont																												
2	29	Ericsson John	"	M	Head	M	July	1867	51	Finland	1890		Finlandic	Finnish	Lutheran	Farmer					NB																	
3		Ericsson Lisa	"	F	wife	M	Sept	1868	50	Finland	1890		Finlandic	Finnish	Lutheran	none	NB																				
4		Ericsson William	"	M	son	M	Mar	1884	27	Finland	1901		Finlandic	Finnish	Lutheran	Lumberman	5-6-10	No	No		Saw mill	30	20	60	60	450											
5		Ericsson Edith	"	F	daughter	M	Feby	1886	23	Finland	1903		Finlandic	Finnish	Lutheran	none	NB																				
6		Ericson Ellen	"	F	granddaughter	S	Mar	1910	1	Ont			Finlandic	Finnish	Lutheran		NB																				
7		Ericson Betty	"	F	"	S	Mar	1910	1	Ont			Finlandic	Finnish	Lutheran		NB																				
8		Ericson August	"	M	son	S	Feby	1888	29	Finland	1897		Finlandic	Finnish	Lutheran	Labourer	5-6-10	No	No		Saw mill	30	20	60		425											
9		Strom Andrew	"	M	son-in-law	M	Dec	1882	27	Finland	1903		Finlandic	Finnish	Lutheran	Labourer	5-6-10	No	No		Saw mill	30	30	60		425											
10		Strom Emma	"	F	daughter	M	Mar	1886	25	Finland	1897		Finlandic	Finnish	Lutheran	none	NB																				
11		Strom Harold	"	M	grandson	S	Nov	1906	4	Ont			Finlandic	Finnish	Lutheran		NB																				
12		Strom Dora	"	F	granddaughter	S	Jany	1908	3	Ont			Finlandic	Finnish	Lutheran		NB																				
13		Carlson Hyte	"	M	boarder	M	Sept	1868	42	Finland	1906		Finlandic	Finnish	Lutheran	Labourer	5-6-10	No	No		Saw mill	9	7	60	60	100											
14		Mattson John	"	M	"	M	Aug	1878	32	Finland	1908		Finlandic	Finnish	Lutheran	Labourer	5-6-10	No	No		Saw mill	9	7	60	60	100											
15		Grandmaison Clement	"	M	"	S	July	1887	23	Finland	1910		Finlandic	Finnish	Lutheran	Labourer	5-6-10	No	No		Saw mill	30	30	60	60	400											
16		Holmes Arthur	"	M		S	Aug.	1891	19	Finland	1910		Finland	Finland	Lutheran	Lumberman	5-6-10	No	No		Saw mill	30	30	60	60	400											
17		Peterson Johan	"	M		S	Oct	1883	27	Finland	1901		Finland	Finland	Lutheran	Lumberman	5-6-10	No	No		Saw mill	30	30	60	60	500											
18		Morrison Gregory	"	M		S	July	1893	17	Ire			French	Canadian	R. Catholic	Labourer	5-6-10	No	No		Saw mill	30	30	60	60	500											
19	28	28 Grandmaison Joseph	"	M	Head	M	Jany	1883	30	Que			French	Canadian	R. Catholic	Lumberman	5-6-10	No	No		Saw mill	30	30	60	60	1000		1000		54							
20		" Lucy	"	F	wife	M	June	1887	24	Ont			French	Canadian	R. Catholic	none	NB																				
21		" Alice	"	F	daughter	S	Sept	1908	2	Ont			French	Canadian	R. Catholic		NB																				
22		" Albert	"	M	son	S	Mar	1908	3	Ont			French	Canadian	R. Catholic		NB																				
23		" Adelard	"	M	son	S	Mar	1908	3	Ont			French	Canadian	R. Catholic		NB																				
24	29	Carter Ernest	"	M	boarder	S	Aug	1891	19	U.S.A.	1911		English	American	Protestant	Lumberman																						
25		Carter Reginald	"	M		S	Mar	1893	17	U.S.A.	1911		English	American	Protestant																						
26		Carter Harold	"	M		S	Mar	1895	15	U.S.A.	1911		English	American	Protestant																						
27		Mc Isaac Gladys	"	F		S	Mar	1895	15	U.S.A.	1911		English	American	Protestant																						
28		Carter Lorne E.	"	F		S	Mar	1895	15	U.S.A.	1911		English	American	Protestant																						
29		Boulrice Eric	"	M		S	Aug	1898	22	Que			French	Canadian	R. Catholic	Fireman	5-6-10	No	No		Engine	22	22	90	90	250		1,000		18							
30	30 35	Lewis Daniel	"	M	Head	M	Aug	1879	31	Que			Indian	Canadian	R. Catholic	Lumberman	5-6-10	No	No		Saw mill	30	30	60	60	400											
31		Lewis Lucy	"	F	wife	M	Dec	1881	29	Ont			Indian	Canadian	R. Catholic	none	NB																				
32		Lewis Louis	"	M	son	S	July	1903	8	Ont			Indian	Canadian	R. Catholic		NB																				
33		" Lena	"	F	daughter	S	July	1904	5	Ont			Indian	Canadian	R. Catholic		NB																				
34		" Lucy	"	F	daughter	S	Dec	1906	4	Ont			Indian	Canadian	R. Catholic		NB																				
35		" Beatrice	"	F	daughter	S	Oct	1908	2	Ont			Indian	Canadian	R. Catholic		NB																				
36	31	Lewis Louis	"	M	son	S	Quarter	1910	1/12	Ont			Indian	Canadian	R. Catholic		NB																				
37	76	Gervais Louis	"	M	Head	M	Sept	1878	33	Que			French	Canadian	R. Catholic	Fisherman	5-6-07	No	No		Fish Camp	20	20	72	72	240											
38		" Mary Ann	"	F	wife	M	Sept	1877	34	Ont			French	Canadian	R. Catholic	none	NB																				
39		" Paul	"	M	son	S	Aug	1897	14	Que			French	Canadian	R. Catholic		NB																				
40		" Rose	"	F	dau	S	Sept	1906	4	Que			French	Canadian	R. Catholic		NB																				
41	32 29	" Nellie	"	F	daughter	S	Oct	1760	2/3	Que			French	Canadian	R. Catholic		NB																				
42		Wesaquay Edward	"	M	Head	M	Aug.	1878	33	Que			Indian	Canadian	R. Catholic	Lumberman	5-6-10	No	No		Saw mill	27	27	60	60	240											
43		" Louise	"	F	wife	M	Feby	1877	34	Que			Indian	Canadian	R. Catholic	none	NB																				
44	33	" Phillip	"	M	son	S	July	1909	2	Que			Indian	Canadian	R. Catholic		NB																				
45	33	Williams Peter	"	M	Head	M	Aug	1877	33	Que			Indian	Canadian	Roman Catholic	Lumberman	5-6-3[illegible]	No	No		Mill yard	20	20	60	60	200											
46		" Victoria	"	F	wife	M	June	1864	47	Que			Indian	Canadian	R. Catholic	none	NB																				
47		" William	"	M	son	M	Sept	1878	32	Que			Indian	Canadian	R. Catholic	Mill Labourer	9-6-32	No	No		Mill yard	22	22	60	60	330											
48		" Fanny	"	F	daughter-in-law	M	Feby	1889	22	Que			Indian	Canadian	R. Catholic	none	NB																				
49		" Oscar	"	M	grandson	S	Nov	1897	13	Que			Indian	Canadian	R. Catholic	Labourer	11-6-32	No	No		Mill Yard	16	16	60	60	192											
50		" James	"	M	grandson	S	Dec	1898	12	Que			Indian	Canadian	R. Catholic	none	NB																				